

Die richtige Betonung der wissenschaftlichen Pilznamen

(Siehe Stefan RAUSCHERT in Zeitschrift für Pilzkunde Bd. 43(1), 1977)

Es gelten grundsätzlich die Betonungsregeln der lateinischen Sprache: Zweisilbige Wörter werden stets auf ihrer ersten Silbe betont, in drei- oder mehrsilbigen Wörtern wird die **vorletzte** Silbe betont, wenn sie als „**lang**“ gilt. Ist sie dagegen „**kurz**“, so wird die **drittletzte** Silbe betont. Man braucht also die Kenntnis, ob die vorletzte Silbe des Pilznamen lang oder kurz ist, was leider aus dem Schriftbild nicht hervorgeht.

A. Betonung der vorletzten Silbe bei sog. langen Silben

01. Der Vokal der vorletzten Silbe wird lang gesprochen („**Naturlänge**“): Amanita, Boletus.

Charakteristische Endungen sind hier beispielsweise -alis, -aris- -arum, -atus, -ides, -ites, -ivus, -loma, -nema, -odes, -orum, -osus, -otis, -otus, -pilus (Hut), -psora, -soma, -stipes, -stroma, -urus.

02. Dem kurzgesprochenen Vokal der Silbe folgen unmittelbar zwei oder mehr Konsonanten („**Positionslänge**“): geophyllus, persistens.

Dabei muss die Silbe sprachlich durch einen Konsonanten geschlossen sein, (hier phyl bzw. sis). Deshalb gehören x und z ebenfalls zu den Doppelkonsonanten, da sie ks und ts gesprochen werden. Dagegen gelten th, ph und ch als nur einfache Konsonanten.

Ausnahmen dieser Positionslänge sind bestimmte Konsonantenfolgen („**Muta cum liquida**“; solche Konsonantenpaare bewirken keine Positionslänge (siehe Ziffer 5).

03. Die vorletzte Silbe enthält Doppelvokale, wie au, eu, ei (Diphthonge) oder ae, oe, ue (Umlaute), die wie lange Vokale behandelt werden: amoenus, europaeus.

B. Betonung der drittletzten Silbe bei sog. kurzen Silben

04. Der Vokal der vorletzten Silbe wird kurz gesprochen („**Naturkürze**“): Scutiger, olidus. Charakteristische Endungen oder Endwörter sind hier beispielsweise -bolus, -botrys, cephalis, -cephalus, -ceps, -chrous, -cola, -color, -comus, -cutis, -cybe, -cyclus, -fer (fera, ferum), -fidus, -fluus, -fugus, -galus, -genus, -ger (gera, gerum), -hemerus, -icus, -idus, -ilis, -lepis, -lobus, -melas, -mitra, -myces, -odon, -olens, -olus, -pedes, -pes, -phagus, -phanus, -philus, -phorus, -podes, -porus, -pus, -scypha, -sedus, -sporus, -stoma, -tephrus, -trichus, -thrix, -ulus.

05. Als Muta cum liquida wird die Konsonantenfolge bezeichnet, wenn einem b, p, f, ph, c, ch, g, d, t, th ein l oder r folgt. Dieses Konsonantenpaar bewirkt keine Positionslänge:

cl: gliocyclus, phl: Leucophleps, br: lugubris, gr: integra, phr: leucotephrus, tr: Gyromitra. Betonung also auf der drittletzten Silbe.

06. Vokal vor Vokal-Regel bei getrennt gesprochenen Vokalen. Hier gilt der erste Vokal als kurz gesprochen: Pluteus, grevillei, sanguifluus.

07. Von Personennamen auf -er abgeleitete Namen werden stets auf der drittletzten Silbe betont: archeri, Bjerkandera, Krieglsteineri, schumacheri.

C. Spezialfälle mit beiden Möglichkeiten

08. Bei zusammengesetzten Wörtern (mit oder ohne Bindestrich), bei denen das zweisilbige Schlusswort ein selbständiges Wort ist, ist zu prüfen, ob die erste Silbe des Schlussworts lang oder kurz ist.

Beispiele für eine lange Silbe: atrorufus, claroflavus, glaucocana, perrarus, Pseudohydnum, pseudonapus, seminudus, subatra.

Beispiele für eine kurze Silbe: albonitens, flavovirens, luteovirens, orirubens,

- pseudoscaber, sowie ganz allgemein die Endwörter -niger, -nitens, -rubens, -ruber, -scaber, -virens und die Namen mit den Vorsilben eu-, per-, pseudo- und semi-.
09. Bei der häufig gebrauchten Endung **-inus** kommen ebenfalls beide Betonungsfälle vor. Dies ist davon abhängig, ob der Wortstamm aus dem Griechischen oder einer anderen Sprache (Latein, arabisch, indisch, spanisch usw.) kommt.
Griechische Wortherkunft: -inus (kurz gesprochen), wie agaricinus, amiantinus, anthracinus.
Nichtgriechischer Herkunft: -inus (lang gesprochen), wie abietinus, betulinus, caninus.
10. Der Betonungsfall ist erst durch die Wortbedeutung zu entscheiden.
Beispiel: -pilus, -pila, -pilos, -spilos.
Griech. pilos (= Hut) mit langem i, dagegen lateinisch pilus (= Haar), pila (= Kugel), griechisch spilos (= Fleck) mit kurzem i.
Mit der Wortbedeutung „Hut“ also Gymnopilus (= nackter Hut) oder Clitopilus, Halopilus, Meripilus, Tylopilus, conopila (Psathyrella).
Mit der Wortbedeutung „Haar“ dagegen acutipilus, brevopilus (= spitzhaarig, kurzhaarig).
Mit der Wortbedeutung „Kugel“: Lanopila ist eine Wollkugel, kein Wollhut oder Wollhaar.
Mit der Wortbedeutung „Fleck“: microspilus, pyrospilus (= kleinfleckig, rotteckig).
Andere Beispiele sind: hilaris (haarig), aber hilaris (fröhlich), oder infida (treulos), aber infida (gespalten).

D. Ausnahmen

- Von den bisher genannten 10 Regeln gibt es leider auch wieder Ausnahmen, was natürlich den Sachverhalt erschwert.
11. Scheinendungen, mitunter liegen nicht die vermuteten Endungen vor:
Gegen Regel 1: cidaris (nicht cidaris), nemorum (nicht nemorum), pessundatus (nicht pessundatus); hier liegen nicht die Endungen -aris, -orum, -atus vor!
Gegen Regel 4: amicus (nicht amicus), ancilis (nicht ancilis), aprilis (nicht aprilis), gentilis (nicht gentilis), impudicus (nicht impudicus), incilis (nicht incilis), infidus (nicht infidus); hier liegen nicht die Endungen -fidus, -icus, -ilis vor!
Gegen Regel 9: geminus (nicht geminus), graminum (nicht graminum), illuminus (nicht illuminus), putaminum (nicht putaminum), relicinus (nicht relicinus), serotinus (nicht serotinus); hier wird die Endung -inus nur vorgetäuscht!
12. Naturlange Vokale
Gegen Regel 5: meleagris (nicht meleagris), subatra (nicht subatra).
13. Übernahme griechischer/hebräischer Betonungen
Gegen Regel 6: -angium (griech. angeion = Gefäß), also auch Hydrangium, Hysterangium usw., giganteus (griech. giganteios), museum (griech. museion), eliae (vom Hebräischen Elias).
14. Zusammensetzungen
Gegen Regel 9: Rhizina zusammengesetzt aus rhiza (Wurzel) und -ina (Faser), duracinus zusammengesetzt aus durus (hart) und acinus (Schale).

E. Pilznamen, die auf der vorletzten Silbe betont werden

- aberrans, abietinus, abundans, acerinus, adulterinus, aegerita, aestivus, affinis, Albugo, alcalinus, allutus, amicus, amoenus, anatinus, ancilis, Anthurus, aprilis, argutus, Ascozonus, asemus, atrorufus, azonites, azymus, barba-jovis, benzoinus, betulinus, bivelus, Boletinus, bovinus, caducus, caninus, capnoides, caprinus, capucinus, caricinus, catinus, caudicinus, cepistipes, cerodes, cervinus, citrinus,

clandestinus, claroflavus, Clavulina, cliduchus, Clitopilus, coelestinus, collinitus, collinus, columbinus, comatus, conchatus, connivens, consobrinus, corrugis, cramesinus, crinitus, croceoconus, cyanites, declinis, decolorans, decorus, deglubens, delibutus, diatretus, Diatrype, dilutus, Dionysae, Disciotis, dumetorum, echinus, edodes, edulis, edurus, elaeodes, eliae, elotus, emollitus, Ephebe, equinus, ericetorum, Erysiphe, europaeus, eutheles, excellens, excisus, exilis, exquisitus, felinus, festivus, filicinus, Fistulina, Flammulina, Fuligo, Galera, gentilis, genuinus, geophyllus, Gerronema, giganteus, glaucocanus, Gymnophilus, Gyrocratera, haematites, haematochelis, Hapalopilus, hariolorum, helodes, hemichrysus, herbarum, hilaris (haarig), Hydangium, Hysterangium, illinitus, illotus, illudens, impolitus, impudicus, incilis, incisus, indecorus, indutus, infidus (treulos), Inonotus, inquilinus, insignitus, invitus, ionides, isabellinus, Ixechnus, jubarinus, juncinus, juniperinus, laccatus, lagopus, laricinus, lascivus, lazulinus, Lentinus, leoninus, leporinus, linyotus, lilacinus, limacinus, linnaei, lucorum, lupinus, luscinus, macrourus, medulla-panis, Melampsora, meleagris, muricinus, mustelinus, Mutinus, myosotis, myosurus, naucinus, nidus-pici, nitellinus, noctilucens, obducens, obliquus, olorinus, omphalodes, opacus, opimus, oreinus, palumbinus, pellitus, pergamenus, perrarus, persistens, pes-caprae, phalloides, phalmarum, picinus, pinetorum, pityrodes, Podaxis, poetarum, politus, populinus, procerus, prostratus, Pseudohydnum, pseudonapus, pseudopurus, Pseudotis, pudicus, pudorinus, pygmeus, pyriodorus, Pyronema, quercinus, radicans, rapaeodorus, recedens, recisus, reclinis, recutinus, renidens, resimus, resutus, retirugis, Rhabdocline, Rhizopogon, Ripartites, Rozites, rubinus, saginus, salicinus, sambucinus, sarcitus, Sarcosoma, saturninus, sciodes, Sebacina, seminudus, semotus, senilis, sinapizans, sphagneti, sphagnum, stagninus, sterquilinus, striipes, subatra, subnudus, subtilis, sulfurinus, tabacinus, terginus, tigrinus, translucens, Tricholoma, trichotis, tridentinus, turritus, Tylopilus, umbonotus, umbrinus, unitus, ursinus, Ustulina, vaccinus, verpertinus, vestitus, vibecinus, vitellinus, vulpinus.

F. Pilznamen, die auf der drittletzten Silbe betont werden

abietis, abietum, advenus, Agaricaceae, agaricinus, alboniger, albonigra, albonitens, Alnicola, ambiguus, ameiades, amiantinus, amoenolens, ampelinus, amygdalinus, anomalus, anthracinus, arenicola, aridus, Ascobolus, Ascophanus, Aseroe, Asterophora, astragalinus, atripes, atrorubens, atrovirens, aurantiorubra, auricomus, autochthonus, balaustinus, Basipedes, bibulus, bicolor, bilobus, bisporus, bombycinus, botrytis, brassicolens, bulbiger, bulbiger, byssinus, byssisedus, Byssochlamys, cacabus, caesareus, calathus, Calocera, calolepis, calopus, Caloscypha, Calostoma, calycinus, Camarops, camurus, candidus, capillaripes, cavipes, cedriolens, Cellypha, cerasi, cerinus, cervicolor, chamaeleontinus, chlorophanus, chrysodon, cidaris, cinnabarinus, circinans, citrinovirens, Claviceps, Clitocybe, coccineus, coeruleans, colymbadinus, comedens, concolor, confluens, conocephalus, Contextocutis, Coprinus, coracinus, corallinus, corticola, corydalinus, Coryne, Crucibulum, Cryptoderis, crystallinus, cucumis, cyanolens, cyanopodes, Cyathus, cyttisinus, Dacryomitra, Daedalea, Dasyscyphus, degener, destruens, dibaphus, dichrous, Dictyolus, Dictyophora, Discina, Disciseda, dryinus, Dryodon, dysthales, ectypus, elegans, elephantinus, encephalus, Endogone, Endoptychum, ephemerus, epibryus, Epichloe, epidryas, epixylos, erythrinus, erythropus, euechrous, farinipes, fascians, Favolus, fimicola, fimiputris, flaccidus, flavovirens, floccipes, floccopus, foliirubens, fragilis, fructigenus, fuliginipes, fusipes, galopus, Geopetalum, geophilus, Geopora, geotropus, Glaucopodes, gliocyclus, globulifer, globulifera, Glutinipides, glutinipes, gossypinus, gracilis, gramineus, graminum, graveolens, grevillei, griseopus, griseovirens, Gyromitra, haematopus, Hebelomina, helveolus,

helviodor, hemitrichus, hepthemerus, heteroclitus, heterothrix, Hexajuga, hilaris (fröhlich), holopum, holopus, humilis, hyacinthinus, hyalinus, Hyaloscypha, hybridus, Hygrophorus, Hypocrea, Hypomyces, hypopitys, Hypoxylon, Hypsizygus, hysginus, ianthinus, icterinus, ignipes, illuminus, infida (gespalten), infula, Inocybe, inolens, inopus, inquinans, integer, integra, irinus, Ixocomus, Kuehneromyces, lacrymans, lactifluus, Lactipedes, laetirubra, Lasioobotrys, laurocerasi, legitimus, Leptomitus, leucomelas, Leucophlebs, leucotephrus, leucotrichus, lignicola, lividus, lucifugus, lugubris, luteolus, luteonitens, Melanconis, melanocyclus, melanopus, melanthinus, melliolens, mesotephelus, metachrous, microlepis, Micromphale, micropholis, mitinus, miniatopus, misera, Mitrophora, Mitrula, molybdinus, Montagnea, mucifluus, multifidus, multivagus, Mycogone, mycophagus, Myriostoma, myxotrichus, napipes, nemorum, nidulans, niveus, obolus, Octojuga, odorifer, olidus, olivaceo-virens, Omphalina, onychinus, Onygena, opiparus, oreades, orirubens, Osteina, Panaeolina, Panaeolus, pantherinus, papyrinus, pardinus, parilis, pedia-des, pelianthinus, penetrans, Peniophora, perbrevis, percomis, perdicinus, perforans, persicinus, persicolor, pertinax, pessundatus, Phaeolus, Phellinus, Phellodon, philonotis, Phlebopus, Pholiotina, phyllophilus, Phytophthora, piceae, Piceomphale, Pilacre, pinicola, pinsitus, Pisolithus, pityophilus, Plamopara, platypum, plicatilis, Pluteus, Polyporus, polytrichi, Pompholyx, porrigens, prasinus, prolifer, prominens, Propolis, psammopus, Psathyra, Pseudocolus, pseudominor, pseudoscaber, psittacinus, Pterula, pumilus, purpureus, putaminum, pyrogalus, pyrotrichus, quadrifidus, rasilis, recubans, reolophus, rhodocylix, rigidus, rimosipes, roseipes, rutilans, sacchariolens, sanguifluus, Sarcodon, Sarcoscypha, satanas, sciophanus, scolecinus, Scutiger, serifluus, silvicola, Skeletocutis, spectabilis, Sphaerospora, Striipedes, strobilinus, stylobates, suaveolens, Taphrina, tenera, terrigenus, testaceosabrum, thejogalus, tithymalinus, titubans, traganus, trichispora, triqueter, triquetra, Tulostoma, Tympanis, Typhula, unicolor, validus, varicolor, varicolor, vegetus, venetus, versatilis, versicolor, viscidus, viticola, vitilis, viviparus, xantholepis, xanthomelas, xanthothrix, xerampelinus, Xerocomus, zephi-rus.

Achim Bollmann

ZOBODAT - www.zobodat.at

Zoologisch-Botanische Datenbank/Zoological-Botanical Database

Digitale Literatur/Digital Literature

Zeitschrift/Journal: [Südwestdeutsche Pilzrundschau](#)

Jahr/Year: 2001

Band/Volume: [37 2 2001](#)

Autor(en)/Author(s): Bollmann Achim

Artikel/Article: [Die richtige Betonung der wissenschaftlichen Pilznamen
46-49](#)